

Poland-Wołomin: Sewerage management services
OJ S 40/2022 25/02/2022
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gmina Wołomin
National registration number: 013269640
Postal address: ul. Ogrodowa 4
Town: Wołomin
NUTS code: PL912 Warszawski wschodni
Postal code: 05-200
Country: Poland
Contact person: Marzena Brzostek-Cop
E-mail: przetargi@wolomin.org.pl
Telephone: +48 227633071
Fax: +48 227633066
Internet address(es):
Main address: <http://www.wolomin.org>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Odprowadzanie wód opadowych i roztopowych z terenu chodników i dróg gminnych poprzez urządzenia sieci kanalizacji deszczowej i studni chłonnych oraz konserwację przedmiotowych urządzeń w 2022 r.
Reference number: ZP.271.50.2021

II.1.2. Main CPV code

90480000 Sewerage management services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Odprowadzanie wód opadowych i roztopowych z terenu chodników i dróg gminnych poprzez urządzenia sieci kanalizacji deszczowej i studni chłonnych oraz konserwację przedmiotowych urządzeń w 2022 r.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 3 209 668,00 PLN

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

90480000 Sewerage management services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

Main site or place of performance: Gmina Wołomin

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia objęte są prace (usługi) w zakresie odprowadzania wód opadowych i roztopowych z terenu chodników i dróg gminnych (powierzchnia zlewni 533167,47 m²) poprzez urządzenia sieci kanalizacji deszczowej i studni chłonnych oraz konserwacja przedmiotowych urządzeń w szczególności Wykonawca zobowiązuje się do:

- 1) odbioru wód opadowych i roztopowych w sposób ciągły pod warunkiem, że do kanalizacji deszczowej nie będą wprowadzane inne nieczystości płynne lub stałe,
- 2) usuwania awarii urządzeń będących w jego zarządzie,
- 3) utrzymania drożności sieci kanalizacji deszczowej stanowiących jego własność.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Award of a contract without prior publication of a call for competition in the Official Journal of the European Union in the cases listed below

- The works, supplies or services can be provided only by a particular economic operator for the following reason:
 - absence of competition for technical reasons

Explanation:

Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą przy ul. Granicznej 1 w Wołominie jest jedynym wykonawcą na terenie naszego miasta, które zajmuje się odprowadzaniem wód opadowych i roztopowych z ulic i placów. Podmiot ten jest właścicielem

części sieci oraz infrastruktury niezbędnej do przesyłania i dystrybucji wody, zaś w części jej posiadaczem i użytkownikiem. Potencjał techniczny oraz dostęp do sieci i urządzeń stanowi warunek konieczny do realizacji tego zamówienia. Jednak z punktu widzenia technicznego, wszystkie urządzenia stanowią integralną całość. Nie da się ich rozdzielić, ze względu na charakter systemu przebiegu kanałów. Pozycja przedsiębiorstwa na lokalnym rynku sprawia, iż występuje swoisty naturalny monopol, który ma charakter trwały i nieprzezwykłalny. Biorąc również pod uwagę pozycję spółki, należy jednoznacznie stwierdzić, iż obiektywnie na rynku nie istnieją inni wykonawcy, zdolni zrealizować niniejsze zamówienie. Gdyby chcieli realizować zamówienie musieliby tak czy inaczej korzystać z urządzeń i sieci PWiK Sp. z o.o. Udzielenie przedmiotowego zamówienia Przedsiębiorstwu Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą przy ul. Granicznej 1 w Wołominie, które działa w warunkach monopolu naturalnego, stanowi przesłankę zastosowania trybu zamówienia z wolnej ręki, gdyż przyczyny opisane powyżej mają charakter techniczny i obiektywny.

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

24/01/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 0

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o.

National registration number: 000002980

Postal address: Graniczna 1

Town: Wołomin

NUTS code: PL Polska

Postal code: 05-200

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 3 177 678,12 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587840

VI.5. Date of dispatch of this notice

22/02/2022